

JOHANN SEBASTIAN BACH
CANTATA Nº. 137
Lobe den Herren, den mächtigen König der Ehren

N. 1 - Chor

Lobe den Herren,
 Den mächtigen König der Ehren,
 Meine geliebte Seele, das ist mein Begehrn.
 Kommet zu Hauf, Psalter und Harfen wacht auf!
 Lasset die Musicam hören.

N. 1 - Coro

Louva ao Senhor,
 O rei poderoso, honrado,
 Minha'alma amada o tem desejado.
 Vinde, ajuntai, saltério e harpas acorai!
 Deixai fluir a música em canto.

N. 2 - Arie - Alt

Lobe den Herren,
 Der alles so herrlich regiert,
 Der dich auf Adelers Fittigen sicher geführet,
 Der dcih erhält, wie es dir selber gefällt;
 Hast du nicht dieses verspüret?

N. 2 - Ária - Contralto

Louva ao Senhor,
 Que magnífico reina,
 Conduz-te seguro sobre asas de águia,
 Que te guardou, como a ti mesmo agradou;
 Tu não o tens percebido?

N. 3 - Aria Duetto Soprano und Basso

Lobe den Herren,
 Der künstlich und fein dich bereitet,
 Der dir Gesundheit verliehen,
 Dich freundlich geleitet;
 In wieviel Not hat nicht der gnädige Gott
 Über dir Flügel gebreitet!

N. 3 - Ária - Dueto de Soprano e Baixo

Louva ao Senhor,
 Pois te formou maravilhoso,
 Dando-te vida e saúde,
 Por ser tão bondoso;
 Em quanta aflição Deus demonstrou compaixão
 Sob suas asas tens proteção!

N. 4 - Arie - Tenore

Lobe den Herren,
 Der deinen Stand sichtbar gesegnet,
 Der aus dem Himmel
 Mit Ströme der Liebe geregnet;
 Denke daran, was der Allmächtige kann,
 Der dir mit Liebe begegnet.

N. 4 - Ária - Tenor

Louva ao Senhor,
 Pois abençoa-te visivelmente,
 Chove dos céus
 Seus dons amavelmente;
 Lembra-te bem, todo poder ele tem,
 Com amor encontrar-te vem.

N. 5 - Choral

Lobe den Herren,
 Was in mir ist, lobe den Namen!
 Alles, was Odem hat,
 Lobe mit Abrahams Samen!
 Er ist dein Licht, Seele vergiss es ja nicht
 Lobende schliessen mit Amen!

N. 5 - Choral

Louva ao Senhor,
 Louve esse Nome, meu coração!
 Tudo o que tem fôlego
 Louve com a semente de Abraão!
 Ele é tua luz, não esqueça que tua alma produz
 Louvor que é selado com Amem!